

# Chapter 58c

## The Foul-Smelling Town



HELL, I'D CHANGE PLACES WITH THE KID IF I COULD...

I WOULD'VE LOVED TO BE BORN A NOBLE.

BEING BORN A NOBLE ISN'T SOMETHING YOU CAN ACHIEVE IF YOU WORK HARD ENOUGH.

IT MEANS YOU WERE BORN UNDER SOME KIND OF LUCKY STAR...!!

TO THINK HE'D COME ALL THE WAY DOWN FROM THE ELITE DISTRICT TO MAKE FUN OF THE TRASHHEAP...

SO... ONE OF THE LEGENDARY BRATTY TRIO WAS ACTUALLY A NOBLE ALL ALONG, HUH...?

I'M SURE HE LOOKED DOWN ON THE BOTH OF YOU ON THE INSIDE, AS WELL.

YOU TWO HAD BETTER NOT TRY GOING ANYWHERE NEAR HIM AGAIN...

...FUFUFU... ALL RIGHT, ALL RIGHT. IF YOU SAY SO. BUT STILL...

YEAH!! WE'RE HIS BROTHERS!!!

DON'T BE STUPID!!! SABO ISN'T THAT KIND OF GUY!!!

IF YOU'RE PLANNING ON GOING AFTER HIM, I'LL HAVE TO KILL THE BOTH OF YOU HERE AND NOW.

IF YOU CARE ABOUT THAT "BROTHER" OF YOURS... YOU'LL LEAVE HIM BE FROM NOW ON...

JUST FORGET  
ABOUT HIM. IT'S  
FOR THE BEST.  
THAT'S WHAT THEY  
CALL KINDNESS, YOU  
KNOW... YOU'LL  
UNDERSTAND THAT  
WHEN YOU  
GROW UP.

BUT SABO  
HATES LIVING  
IN THE ELITE  
DISTRICT!!

...BUT I FIGURE  
LET BYGONES  
BY BYGONES.  
HELL, YOU MAY  
BE YOUNG, BUT  
YOU'RE STRONG,  
AND I LIKE THAT.

I STILL HAVE  
A GRUDGE TO  
SETTLE WITH  
YOU OVER THE  
POLCHEMY  
INCIDENT...

NOW... I'M  
ACTUALLY A  
LITTLE SHORT ON  
HANDS RIGHT NOW.  
COULD THE TWO  
OF YOU GIVE ME  
A HAND WITH A  
LITTLE JOB?

SLICK IT UP!!  
I FEEL THE  
SAME WAY,  
YOU KNOW  
....!!

...I DON'T  
WANT TO  
CARRY ON  
WITHOUT  
SABO...

HERE - THIS IS  
A MAP OF THE  
WHOLE OF GREY  
TERMINAL.

...BUT AT THE  
SAME TIME, I  
DON'T KNOW WHAT  
THE BEST WAY  
IS TO MAKE SABO  
TRULY HAPPY!

SO LET'S WAIT  
AND SEE HOW  
THINGS GO!! SABO'S  
STRONG - IF HE  
REALLY WANTS  
TO ESCAPE, THEN  
HE'LL BE BACK AND  
THAT'S A FACT!!

I WANT YOU TO  
CARRY SOME BOXES  
TO THE PLACES  
MARKED WITH AN X.  
THAT'S ALL THERE  
IS TO IT.

WHAT DO YOU MEAN, YOU CANNOT SAY IT?! IT IS THE TRUTH!!

IT WASN'T... ACE AND LUFFY'S FAULT.

...I CAN'T SAY THAT...

GOA KINGDOM,  
ELITE DISTRICT  
CHECKPOINT

IF YOU HAVE A CRIMINAL RECORD... THEN IT WILL AFFECT THE STANDING OF YOUR FAMILY HERE IN THE ELITE DISTRICT...

THEY'RE NOT LIKE THAT!!!

DON'T TELL ME THOSE BRATS HAVE THREATENED YOU NOT TO SAY ANYTHING THAT MIGHT IMPLICATE THEM?!!

...AND YOU YOURSELF WILL NOT BE PERMITTED TO ENTER...

...ISN'T THAT RIGHT, SABO?!!

THOSE TWO LITTLE URCHINS TRICKED YOU INTO COMING ALONG WITH THEM - YOU GOT MIXED UP IN THEIR CRIMINAL ACTIVITIES AGAINST YOUR WILL.

YOU'RE A SMART BOY.  
I THINK YOU KNOW  
WHAT TO DO.

!!?

SABO... THE LIVES OF  
THOSE FRIENDS OF YOURS  
FROM THE TRASH HEAP ARE  
CURRENTLY IN THE HANDS OF  
THE PIRATES. PIRATES  
WHO DO WHATEVER  
I TELL THEM.

IF YOU CARE ABOUT THEM  
AS MUCH AS YOU SAY...  
IT'S TIME YOU THOUGHT LONG  
AND HARD ABOUT WHAT WILL  
BE BEST FOR THEM.

...OF OUR  
OWN FREE  
WILL....!!

I WON'T  
DENY MY  
CRIMES! ALL  
THREE OF US  
COMMITTED  
THOSE  
OFFENCES...

...YOU PROMISED  
THAT YOU WOULDN'T  
DO ANYTHING TO  
EITHER OF THEM!!

STARTING  
TODAY, WE...

THAT'S THE ONLY  
REASON I CAME  
BACK HERE....!!

...ARE  
BROTHERS!!

I'M SURE  
IT MUST BE  
VERY DIFFICULT  
FOR YOU...

I'M SURE YOU  
UNDERSTAND  
WHAT I MEAN...  
YES?

...DEAR ME. MY SON  
CAN SAY THE MOST  
RIDICULOUS THINGS  
SOMETIMES; IT  
TROUBLES ME TO  
NO END...

I WILL SEE  
WHAT I CAN  
DO ABOUT  
THE PAPERS  
....!!

AHH!

AH, BUT WE CAN'T HAVE YOU TRAMPING ALL THAT DIRT ABOUT THE HOUSE.

LET'S GET YOU INSIDE, THEN, SABO. I'M SURE YOU'RE HAPPY TO BE BACK IN YOUR OWN HOME.

WE'LL HAVE TO GIVE YOU A GOOD WASHING AND DISINFECTING OUT IN THE GARDEN. AFTER THAT, YOU CAN HAVE A PROPER BATH.

WELCOME HOME, MASTER.

AND YOU HAVE GROWN SO MUCH, HOHOHO!!

NOW THEN, STELLEY!! SAY HELLO TO YOUR BROTHER!

OH, MY... SABO!! YOU REALLY HAVE COME HOME!

IT IS SO GOOD TO SEE YOU SAFE AND SOUND.

HMM... THERE IS STILL A DISTINCT ODOR ABOUT YOU...

LET'S GET YOU ALL CLEANED UP, YOUNG MASTER.

...WHO ARE YOU?

MY NAME IS STELLEY, AND I AM EIGHT YEARS OLD.

IT'S A PLEASURE TO MEET YOU, BROTHER!!

I HAVE HEARD SO MUCH ABOUT YOU...!

SO THAT EVEN  
IF YOUR LIFE  
DOES NOT TURN  
OUT AS PLANNED  
... AH...

AS IT WOULD BE  
A SHAME TO LET  
HIS PROMISE GO  
TO WASTE, WE  
TOOK HIM IN...

HOWEVER... DUE TO  
CERTAIN UNFORTUNATE  
CIRCUMSTANCES, HIS  
PARENTS WERE UNABLE  
TO RAISE HIM ANY  
LONGER...

HE IS OUR  
ADOPTED  
SON...!!!

....NO,  
NO, FORGET  
THAT LAST  
PART....!!

NATURALLY,  
HE IS OF NOBLE  
BIRTH, AND SHOWS  
GREAT PROMISE.

I'VE HEARD THE  
THINGS FATHER  
AND MOTHER SAY  
ABOUT YOU...

SO I HEAR  
YOU'RE AN  
IDIOT, HUH?...  
FUFUFU...

HEY THERE,  
BROTHER.

AAHHH!! WH - WH - WHAT  
ARE YOU DOING, YOU PIECE  
OF TRASH?! YOU STINK!!  
STAY AWAY FROM ME!!

IF YOU HAD STILL  
BEEN IN THE TRASH  
HEAP TOMORROW,  
WHY, YOU'D BE DEAD!

...STILL, SOME KIND OF  
TWISTED FORTUNE MUST  
BE ON YOUR SIDE...  
TOMORROW NIGHT IS  
"COMBUSTIBLE TRASH  
DAY", AFTER ALL...!!!

WHAT THE HELL WERE YOU  
TALKING ABOUT JUST NOW...?!!  
I WANT TO HEAR EVERYTHING  
YOU KNOW!!!

AS FAR AS  
I'M CONCERNED,  
OF COURSE, HAVING  
THE RIGHTFUL HEIR  
OF THIS FAMILY  
RETURN IS  
NOTHING BUT  
TROUBLE...

THAT'S RIGHT!  
WELL, I SUPPOSE  
YOU WOULDN'T  
KNOW, SINCE YOU'VE  
BEEN LIVING ON THE  
TRASH HEAP THIS  
WHOLE TIME...!!

BUT THIS  
PLAN HAS  
BEEN IN THE  
WORKS FOR  
MONTHS NOW  
....!!

THEY'RE  
GOING TO  
BURN DOWN  
THE GREY  
TERMINAL?!!

AND THIS TIME ROUND,  
THERE ARE WORLD  
NOBLES - YOU KNOW,  
THE TENRYUUBITO -  
ABOARD THEIR SHIP  
AS WELL, SO IT'S  
AN EXTRA-  
BIG DEAL!

DID YOU  
KNOW THERE  
ARE INSPECTORS  
FROM THE WORLD  
GOVERNMENT MAKING  
THEIR WAY AROUND  
EAST BLUE  
RIGHT NOW?

THE ROYALS  
ARE DESPERATE TO  
EARN THE FAVOUR OF  
THESE VISITORS, SO  
THEY'RE PLANNING  
TO BURN ALL THE  
FILTH THIS COUNTRY  
HOLDS TO ASH!!

THEY'LL BE  
ARRIVING HERE  
AT THE GOA  
KINGDOM IN  
THREE DAYS'  
TIME.

DON'T YOU KNOW  
HOW MANY PEOPLE  
LIVE OUT THERE ON  
THE TRASH HEAP?!!  
THEY'D ALL LOSE  
THEIR HOMES....!!

THEY MAKE THEIR  
WHOLE DAMN  
LIVING FROM  
THE CONTENTS  
OF THAT TRASH  
HEAP!!!

WITHOUT THAT  
HORRIBLE TRASH  
HEAP, THIS  
COUNTRY WILL  
BE TRULY  
PRISTINE!

WHAT DO YOU  
THINK YOU'RE  
SAYING?! THEY  
COULDN'T POSSIBLY  
DO A THING  
LIKE THAT!!

...ALL THE FILTH  
THIS COUNTRY  
HOLDS!

THEY'RE  
GOING TO  
BURN...

...GET OFF ME!! ...  
WERE YOU NOT  
LISTENING TO  
WHAT I JUST  
SAID?

!!?

!!?

...F... FINE,  
THEN!!

BROTHER!!  
HEY!!

HEY!!! WH...  
WHERE ARE  
YOU GOING??!

...?!! YOU  
DON'T MEAN...  
EVEN THE  
PEOPLE?!!

DON'T YOU  
KNOW HOW  
HIGH UP...  
THIS FLOOR  
...?!!!

IT'S  
REALLY  
TRUE  
!!!!

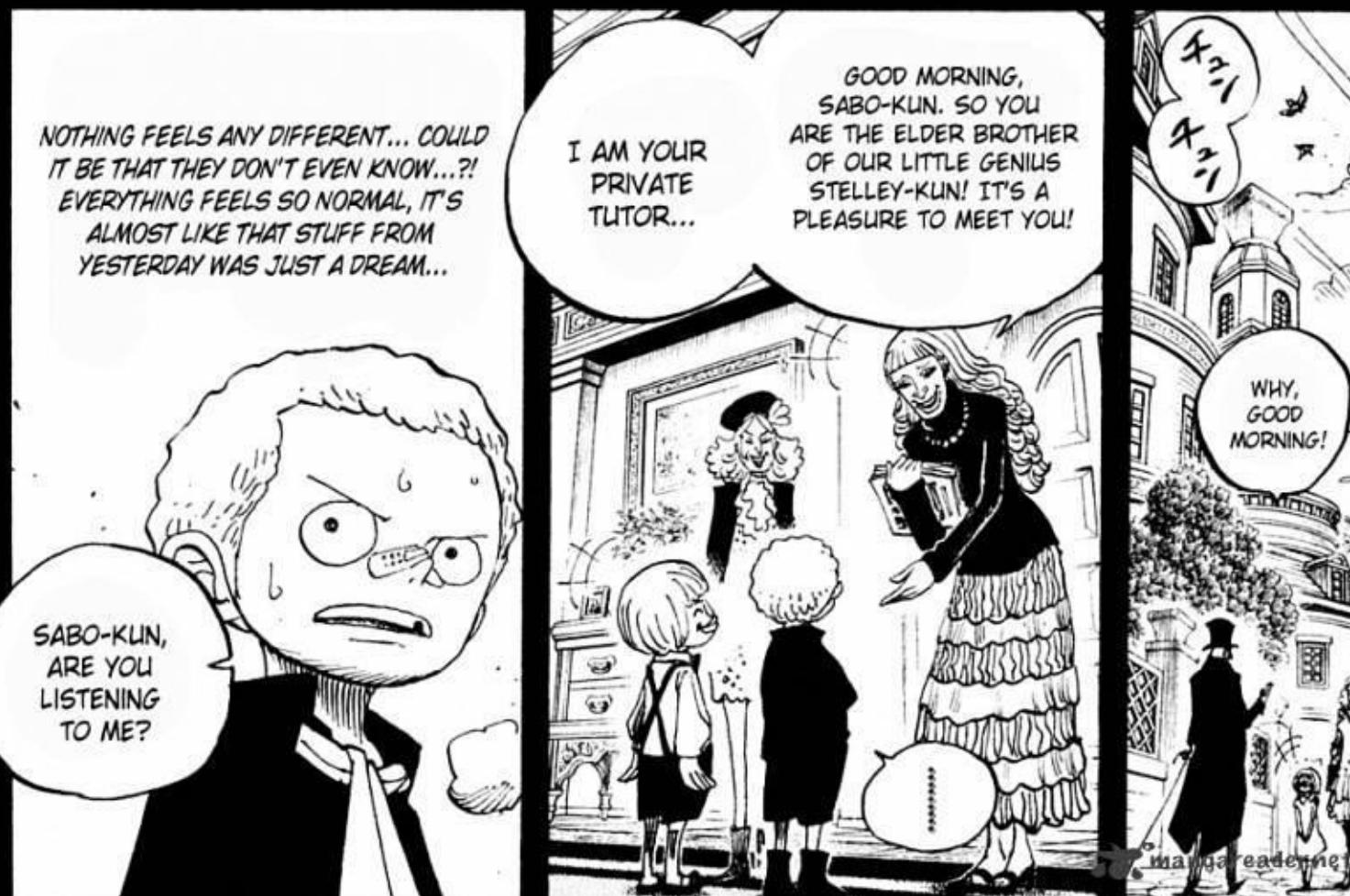
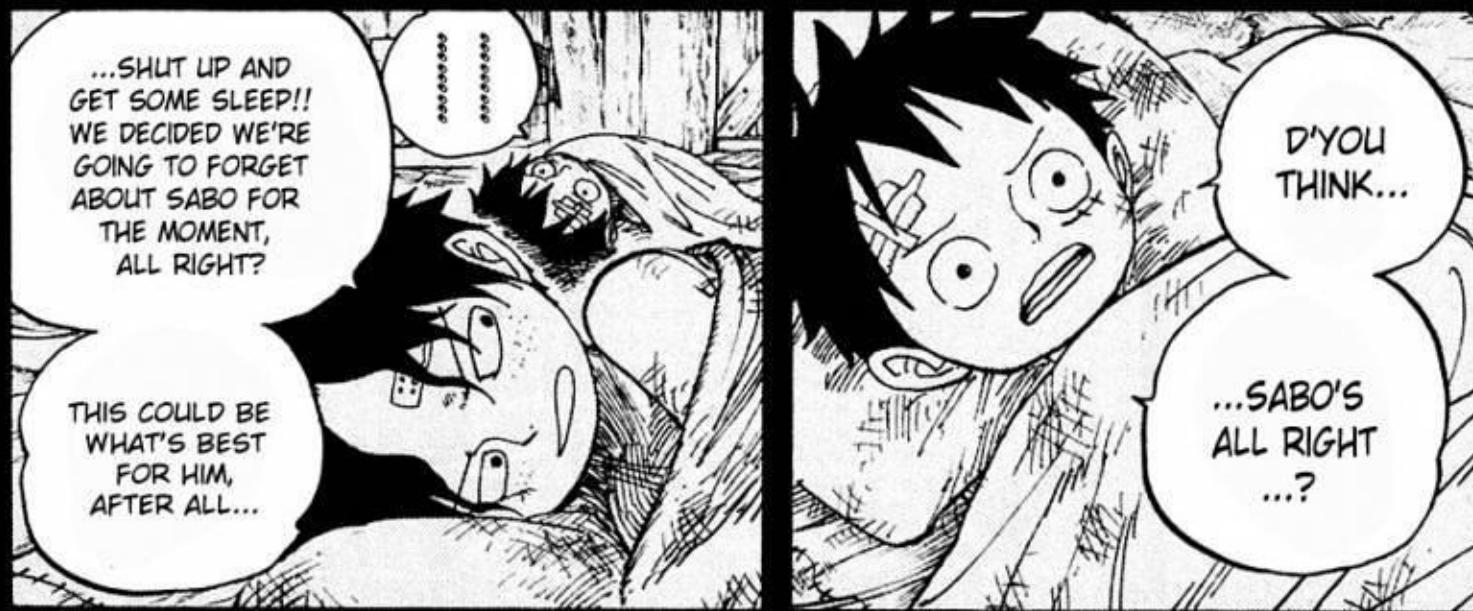
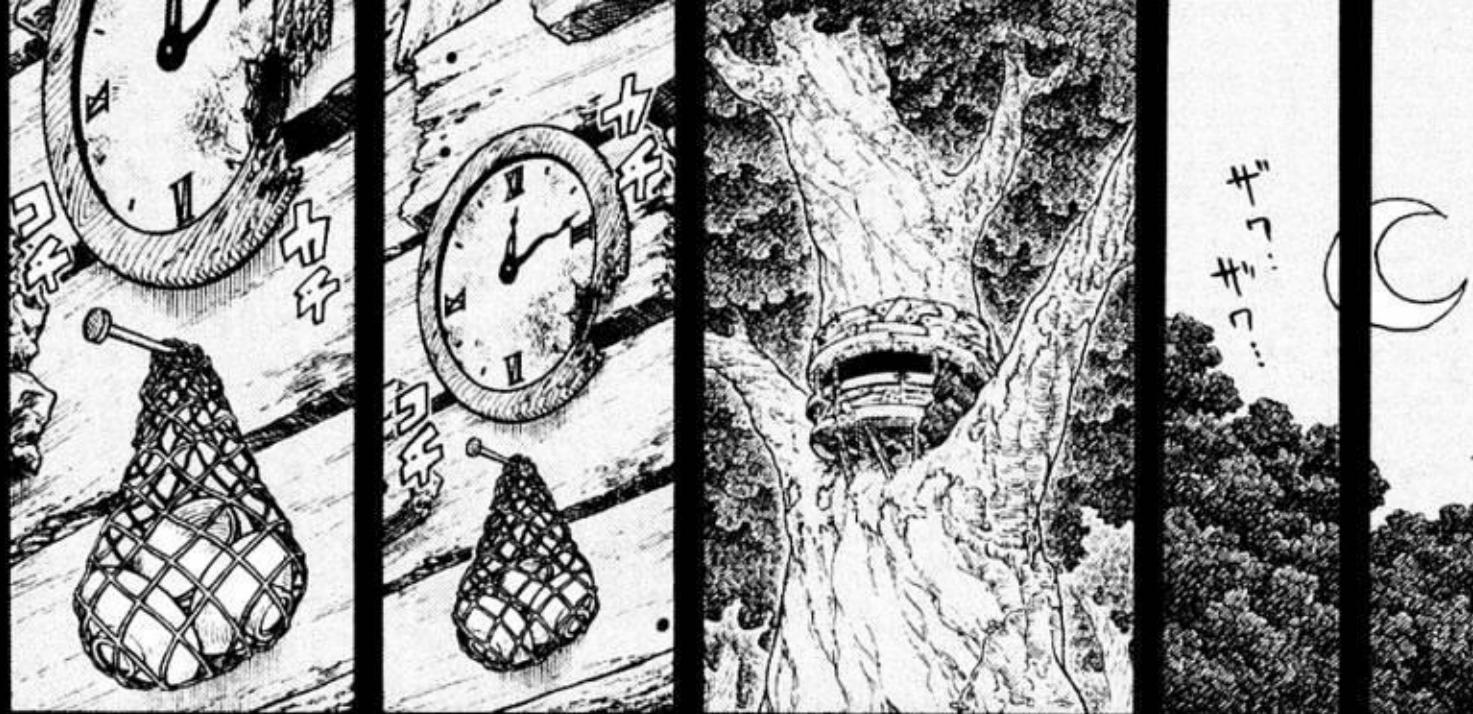
BLUE JAM'S  
IN ON  
THIS AS  
WELL  
....!!

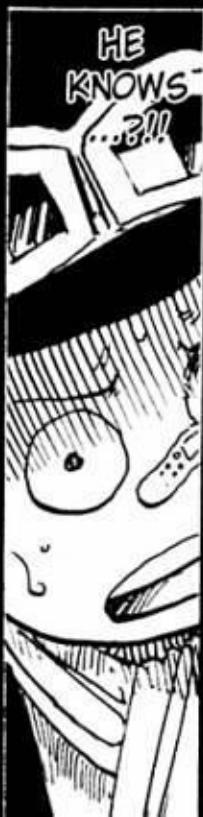
THEY'RE IN THE  
PROCESS OF  
LAYING OUT THE OIL  
AND EXPLOSIVES  
ACROSS THE  
TRASH HEAP FOR  
US RIGHT NOW...

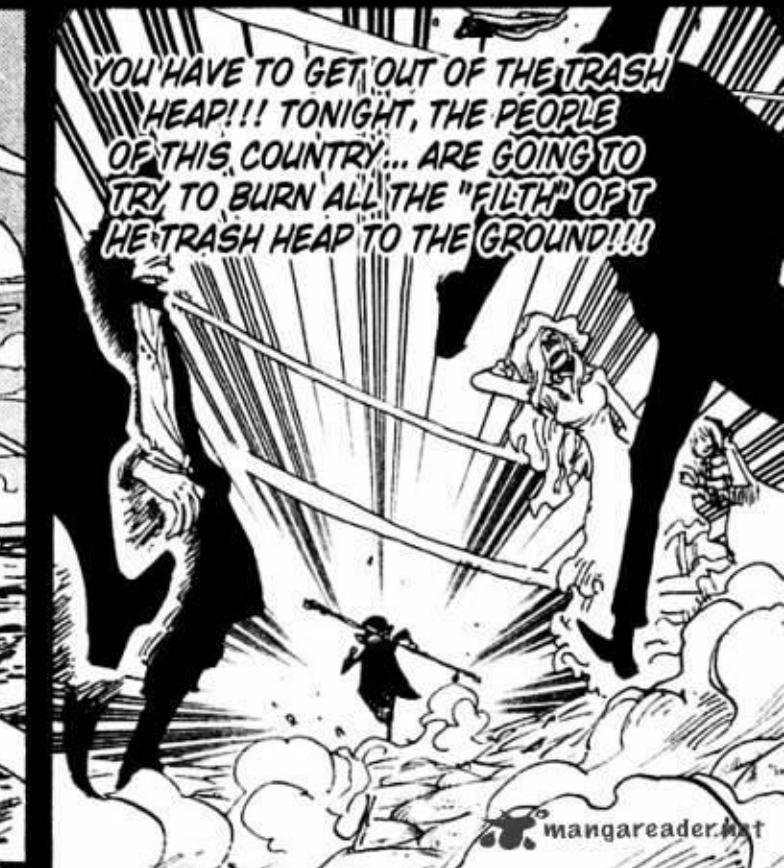
OH, EVERYTHING'S PERFECT  
ON OUR END... THE ONLY ISSUE  
IS THOSE PIRATES. WHO KNOWS  
IF THEY'LL BE UP TO THE TASK  
OF BURNING ALL THAT TRASH...

IS EVERYTHING READY  
FOR TOMORROW'S  
OPERATION? THERE  
MUST BE ABSOLUTELY  
NO ROOM FOR ERROR!!

I CAN'T  
BELIEVE IT...  
THIS IS  
INSANE.....







KEEP YOUR VOICE DOWN,  
YOU STUPID KID... WHAT IF  
THE PEOPLE FROM THE  
TRASH HEAP HEARD YOU?

BURN THE  
TRASH HEAP  
TO THE  
GROUND?!!

I THOUGHT I TOLD YOU  
TO KEEP QUIET...!  
HOLD THEM DOWN, MEN!! ...  
IT'S NOT AS THOUGH I'M  
THE ONE BEHIND THIS,  
YOU KNOW.

THIS IS BAD!! WE'VE  
GOTTA TELL THE GUYS FROM  
THE TRASH HEAP!! THESE PIRATES  
ARE BAD GUYS AFTER ALL!!!

WHY THE  
HELL WOULD  
YOU WANT TO  
DO THAT?!!!

THE BOXES YOU'VE BEEN  
LAYING AROUND THE TRASH  
HEAP THESE PAST COUPLE  
OF DAYS ARE FILLED WITH OIL  
AND EXPLOSIVES. THEY'LL CAUSE  
A FIRE SO LARGE THAT NO HUMAN  
STANDS A CHANCE OF ESCAPE.

YOU WOULDN'T HAPPEN...  
TO HAVE A STASH OF  
TREASURE HIDDEN AWAY  
SOMEWHERE AROUND  
HERE, WOULD YOU?

BEFORE WE SET  
THE PLACE ALIGHT...  
THERE'S SOMETHING  
I'VE GOT TO ASK  
THE TWO OF YOU.

BUT NOW THAT YOU  
KNOW ABOUT THE PLAN...  
WE CAN'T AFFORD TO LET  
YOU WALK AWAY THAT EASILY.

I GUESS  
THIS WAS A  
BIT MUCH EVEN  
FOR LITTLE  
TERRORS LIKE  
YOURSELVES,  
EH...?

???

THE  
OUTSKIRTS

RUFF!  
RUFF  
RUFF!!

RUFF!  
RUFF  
RUFF!!

THE DEAD  
OF NIGHT  
...

BOSS--!!  
BOSS, YOU  
HAVE TO  
SEE THIS!!

MOUNT  
COLBO



LOOK!!  
UP IN THE  
NORTHERN  
SKY!!

IS THAT...  
FIRE...?!

HEY... TAKE A LOOK  
OUT THERE... WHAT'S  
GOING ON IN THE  
TRASH HEAP...???

THAT MASSIVE,  
HUMID MOUNTAIN  
OF TRASH HAS  
CAUGHT ALIGHT  
...?!

WH... WHAT'S  
GOING ON OUT  
THERE?! IT'S  
LIKE... LIKE  
A GIANT  
BUSHFIRE!!!

CENTRAL  
DISTRICT

THIS IS  
UNPRECEDENTED  
...!!

NO... THAT'S  
CLOSER THAN  
THE CITY...!!!

THAT'S THE GREY  
TERMINAL....!!  
IT'S ON FIRE!!

HAHAHAH!! THIS IS THE GREATEST GAME EVER!!

DO NOT FEAR... THE MILITARY WILL PUT A STOP TO THIS FIRE, AND ENSURE THAT NO LIVES ARE LOST!!

MAKE YOUR WAY TO THE CENTRAL DISTRICT IN AN ORDERLY FASHION!!!

ALL CITIZENS ARE TO EVACUATE THE OUTSKIRTS IMMEDIATELY!!



THERE'S NO STOPPING THIS BLAZE--!!!

ABANDON YOUR HOMES!!! JUST RUN--!!!

WE'LL DIE IF WE DON'T GET OUT OF HERE!!!

THE FLAMES ARE CLOSING IN FROM EVERY DIRECTION!!!

WAKE UP, EVERYONE!!! RUN FOR YOUR LIVES !!!

WHERE ARE WE MEANT TO GO??!! ...THERE'S NOWHERE TO RUN--!!

THE PATH TO THE FOREST IS ABLAZE AS WELL!!!

THE PATH TO THE COAST IS BLOCKED COMPLETELY !!!



WE WILL ALL BE  
GRANTED HONOURS  
BY THE KING HIMSELF,  
AND BE WELCOMED INTO  
THE ELITE DISTRICT  
AS NOBLES!!!

BURN EVERY LAST PIECE  
OF TRASH TO THE GROUND,  
MEN!!! HAHAHAH!!! WHEN  
THIS JOB IS OVER, MY  
LIFELONG DREAM WILL  
FINALLY COME TRUE!!!

GYAHAH  
AHAAA  
HAH!!!

CAPTAIN...  
YOU DON'T  
THINK...?!!

WHAT  
THE...?!!

CAPTAIN  
BLUEJAM!!  
...IT'S  
TERRIBLE!!

RETREAT TO  
THE GREAT GATE!!  
THE MILITARY  
WILL BE WAITING  
FOR US THERE!!

I THINK IT'S  
ABOUT TIME WE  
GOT OUR OWN  
ASSES OUT OF  
HERE....!!

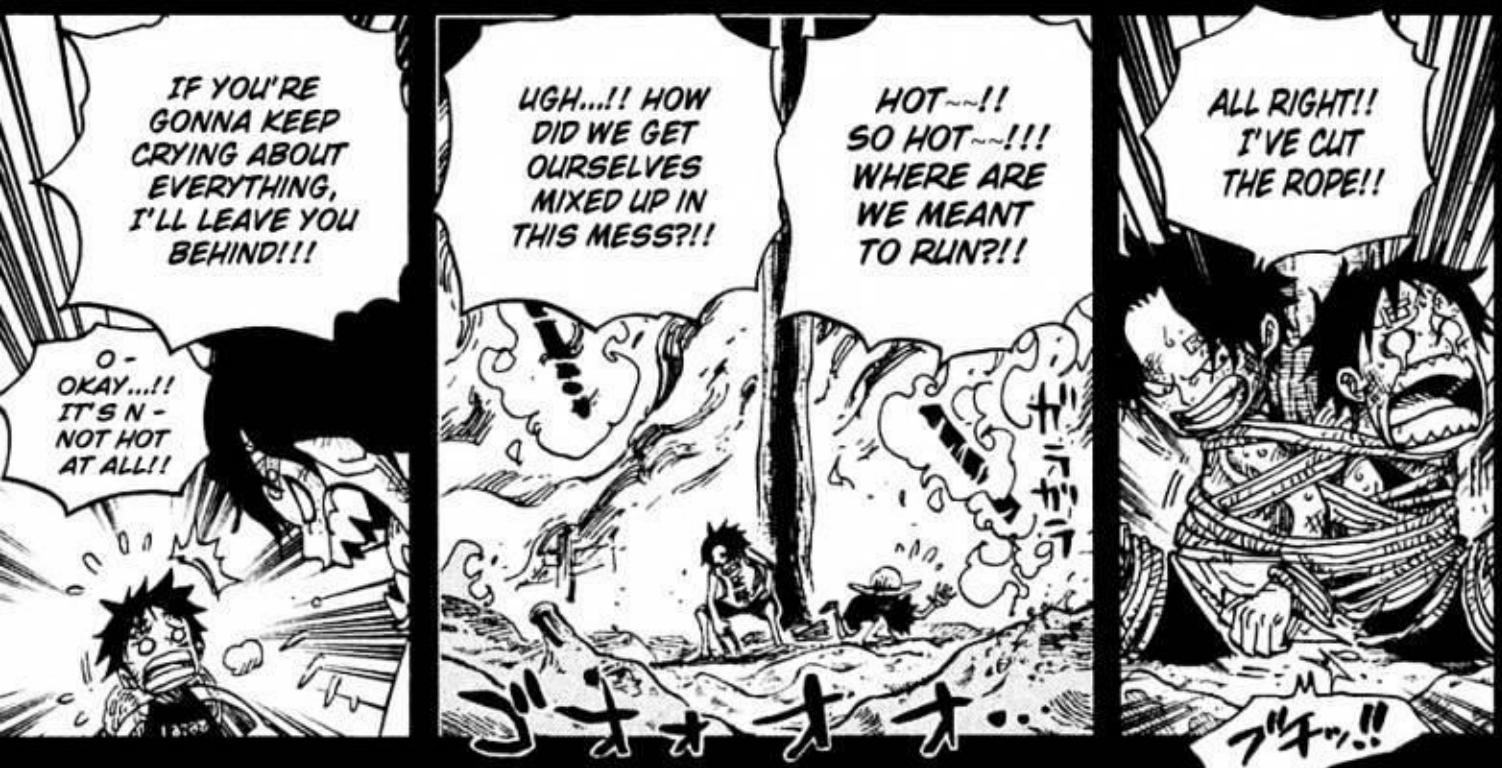
YOU GAVE YOUR WORD!!  
YOUR MAJESTY....!!  
YOU PROMISED THAT  
WHEN THIS WAS OVER...  
YOU'D MAKE ME A  
NOBLE.....!!!

YOU'RE MEANT  
TO LET US  
EVACUATE  
THROUGH  
HERE!! THAT  
WAS THE  
DEAL!!

OPEN THE  
DAMN GATES,  
YOU MILITARY  
ASSHOLES!!!

OI!!! WHAT DO  
YOU THINK  
YOU'RE  
PLAYING  
AT?!!

DON'T YOU  
TELL ME  
THAT WAS  
ALL A LIE  
...?!!!

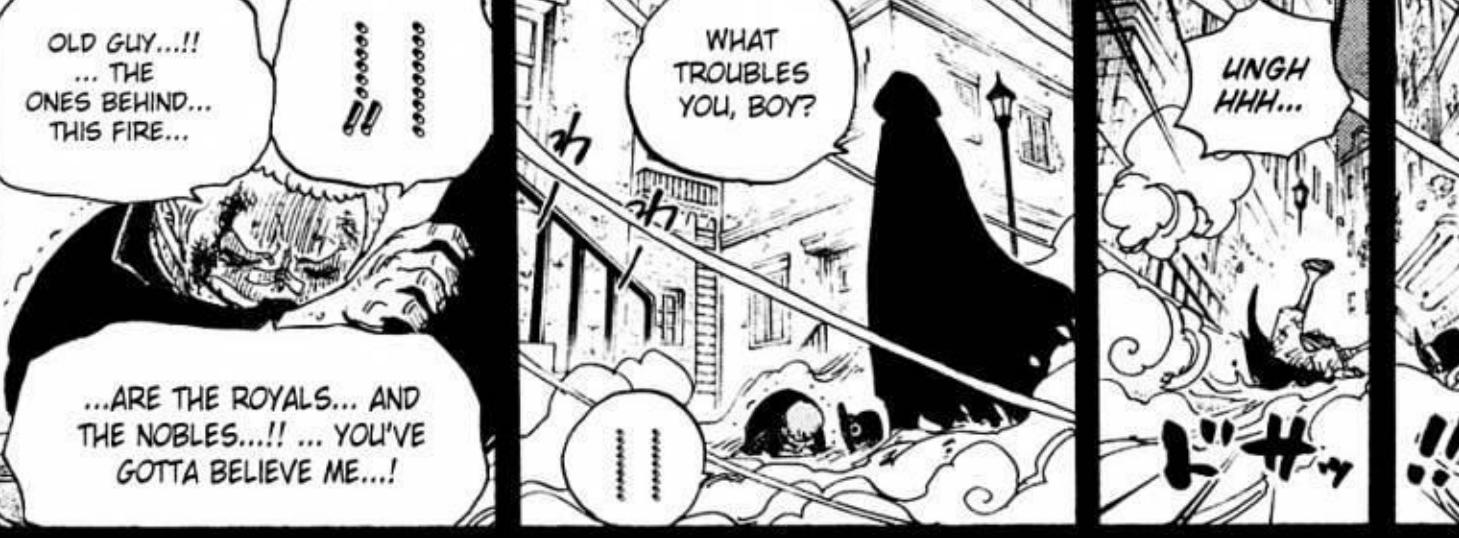


RUN  
FOR IT!!!

ACEEEEEEE!!  
LUFFYYYYYY!!

LOOK...  
THERE'S  
A KID WHO  
STILL HASN'T  
EVACUATED!!

GET  
HIM TO  
SAFETY!!!!



...IF I STAY  
HERE....!!

...THERE'S  
SOMETHING IN  
THIS DISTRICT THAT  
STINKS WORSE  
THAN THE TRASH  
HEAP EVER DID....!!!

I'LL  
NEVER BE  
FREE....!!!

THE PEOPLE OF  
THIS DISTRICT  
ARE ROTTEN ON  
THE INSIDE!!!

SEE WHAT  
YOU HAVE  
DRIVEN THIS  
INNOCENT CHILD  
TO SAY....!!!

KINGDOM  
OF GOA!!

...I'M SO  
ASHAMED... TO  
HAVE BEEN  
BORN A NOBLE  
....!!!

OLD GUY...  
YOU REALLY  
BELIEVE  
ME...?

BUT I STILL  
DO NOT HAVE  
THE POWER...

TO CHANGE THE  
WAYS OF THIS  
LAND....!!!

YES... I WILL  
NOT FORGET  
YOUR WORDS.

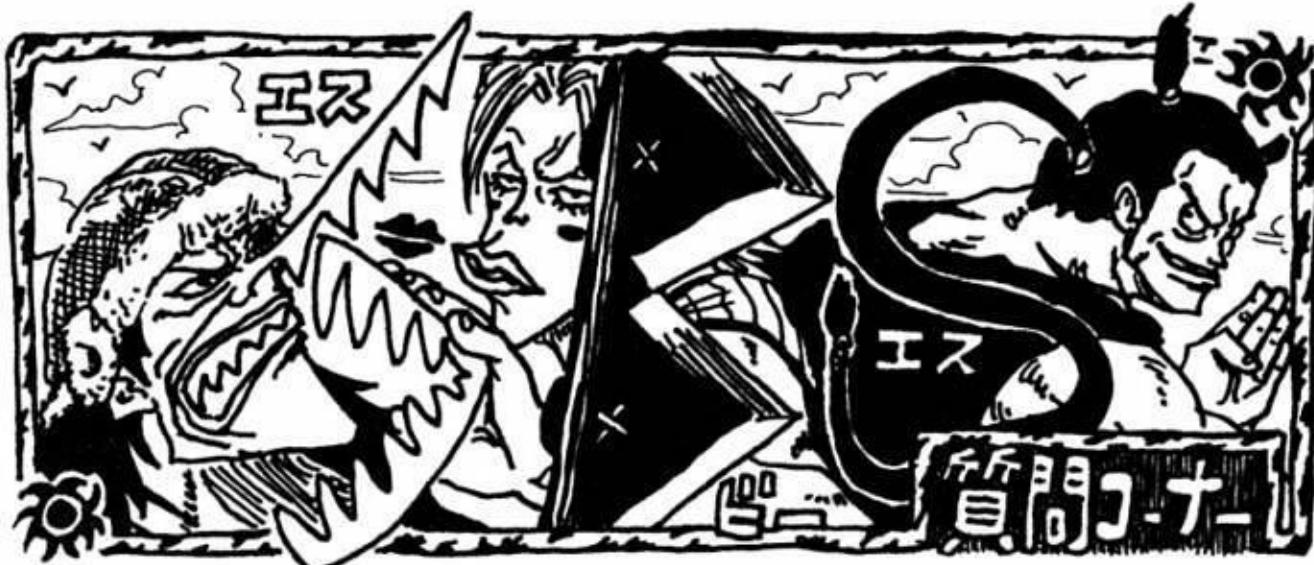
...OH, I  
UNDERSTAND  
...

I TOO WAS  
BORN HERE  
IN THIS  
COUNTRY....!!

DRAGON...!! WE HAVE  
COMPLETED THE  
PREPARATIONS!!!

...GOOD.

RUN FOR IT!!!  
LUFFY!!!

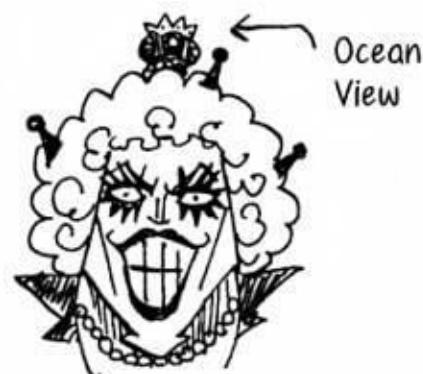


D: On volume 56 pg 195, does the "shuu wakki- masserri" thing Buggy says mean something like "open sesame"? P.N. Ace LOVE

O: Um, that is--. I don't really know much about this, haven't you heard before? Those Christian kids saying "shuu wakki- masserri" in a church. If you suddenly hear it, it's hard to understand, but it means "shu wa kimaseri" ("here comes our holy master" in a Japanese song) and I had the godlike Buggy sing it. (haha) It's like for fun. The title is something like "come here many peoples". Bored people can look it up.



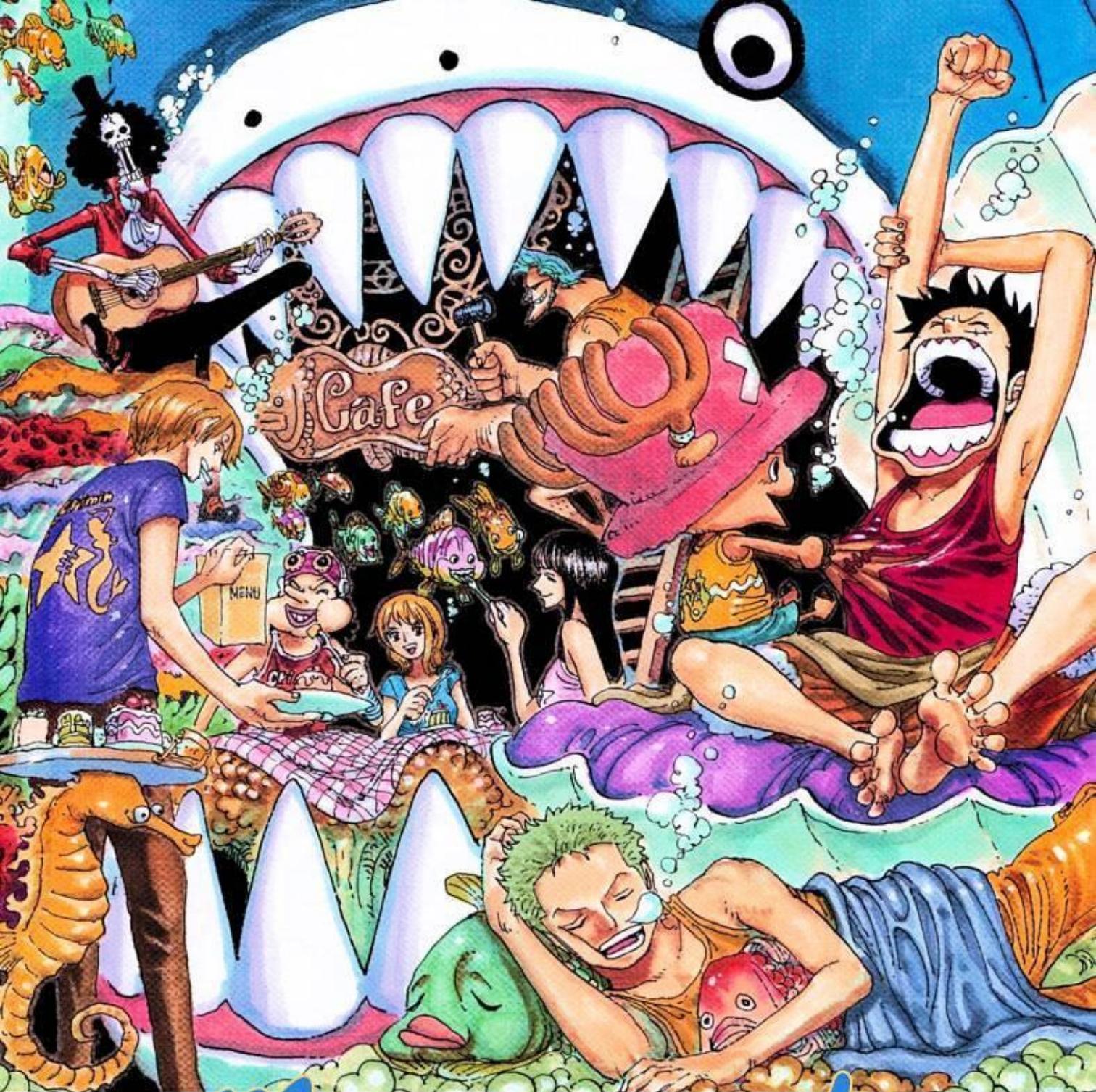
D: In Volume 58, smeared into the Marines vs Whitebeard Pirates war, forgetting to breathe, I'll... I'll... NOT DIE!! Here's a question. In volume 58, Inazuma came out of Iva's hair! Can it possibly be that you can live in Iva's hair? Tell me if you please. My lifelong wish. P.N. colona



O: For one night, one person is 5000 Bery. The limit is up to 3 people. When moving, if the ocean is seen, another payment will be needed for the "Ocean View". The top suite in the crown is also available, and it is very comfortable there. The over 30 people "face growth hormone service" is also available, so please make a call.

D: Is it not possible to become a One Piece manager if you're a girl? Are shonen manga managers always men after all--? BY flowerpot man

O: A SEXY, BIG BREAST BEAUTY PLEASE!!!! Then, I'll work super hard! I'll feel like I can do it! But the jump editor group is a bunch of perverts so you shouldn't, for your safety.



# Mangarule



**TRANSLATION CNET128**

**TYPESETTING KANE-CHAN**

**CLEANING MR. MANGARULE**